

## Godón Agür Wórr Peba 23:1-6; 95:1-11; 110:1-7; 119:9-16

### 23

#### *[Lod] Kürü Ngakan Pama*

#### *Darrü [Deibidün] Wórr*

- <sup>1</sup> LOD kürü ngakan pama, kürü wató alngomólda; Ka igósidi darrü kla koke arendóla.
- <sup>2</sup> Wa kürü morroal mórrel bwóbdü mórran-mórran aında.  
Wa kürü alngomólda morroal piküp güb arób naedó.
- <sup>3</sup> Wa kürü kúsil arüng akyanda.  
Wa kürü dümdüm kwatódóma alngomólda, tóba morroal ngianme.
- <sup>4</sup> Enana ka agóltagóldóla güm algón-koke tümün kwatódóma,  
kürü kolaedó gum babula,  
zitülkus ma kankü asinla.  
Marü bidam wóp akó tupuru,  
kürü ini nis klama adlangdamli.
- <sup>5</sup> Ma kürünkü alongalo tóre tónggapóna,  
kürü gómdamal-koke nidipko, ibü wapi;  
Ma kürü singül [olib] oele kóngangoa, kürü morroal apadóm,  
marüme, kürü kübüla byamróke tai kókó ib.
- <sup>6</sup> Amkoman, marü morroal tonarr akó gyaur sab kürüka asi namüli  
kürü ngyabendó,

akó ka sab LODón Müótüdü nyaben namulo metat.

## 95

### *Agür Wórr*

- 1 Yao, mi kya [LODónkü] wórr atonóm bagürwómpükü!  
Yao, mi kya taegwarr apónónóm bagürwómpükü oyankü, mibü zidbain ingülküp nótoke!
- 2 Mi kya oya obzek kwata togobón oya eso akyanóm,  
mi kya taegwarr apónónóm bagürwómpükü wórri oya agürüm.
- 3 Zitülkus módóga, LOD wirri arüng Goda,  
wa wirri arüng Kinga blaman godódógab.
- 4 Aumana tüp oya tangdóma,  
akó wirri kwitüm podo ta oya tangdómako.
- 5 Malu oyane, zitülkus wató tónggapónórr;  
akó oya tanga dorro tónggapónórr.
- 6 Yao, mi kya singül tüp alókóm togobón oya [ótókóm]!  
Mi kya wakósingül nümgününüm oya obzek kwata, LOD mibü Tómbapón Pam!
- 7 Zitülkus módóga, wa mibü Gode,  
akó mi oya apapdó pamkolpamakla,  
mi sipzanakla, wa ne [sip] ngabyónda.  
Errkya, e wata ki barrkrrua God ne poko bóktanda!
- 8 “Wirri-singül bain-gu yabü abalbobatalazan Merribamzan kainóp,

- akó i Masamzan kainóp,\* ene [ngüin-koke  
bwóbdü],
- 9 i kürü nóla apók kwarilürr,†  
enana i kürü kósenóp, ka ne morroal kla  
tómbapón namülnürrü ibüka.
- 10 40 Pailüm ka inkü ngürsil namülnürrü, ene  
Isrrael pamkolpam, ene tonarrdó nidi  
ngyaben kwarilürr.  
Da ka we bóktarró kólbabóka kagó, ‘Ibü ubi  
wata metat tibiób ubi kwata tótókóma,  
akó i bangóndako ka ne poko tómbapónóm  
byaldóla.’
- 11 Ka ngürsil namülnürrü, da ka igó [arüng  
alkamül-koke bóktan] ingrürrü kagó:  
‘I sab kürü ngón bagón bwóbdü kokean  
barrbüne ngón bagónóm!’ ”

## 110

*[Lod] akó Oya Alearrón King*

*Darrü [Deibidün] Wórr*

1 LOD God igó bóktanórr kürü Lodódó\* wagó,

\* 95:8 Merriba akó Masa: Moses ini nis ngi ngyesilürr ene  
bwóbdü, Isrrael pamkolpama ne ongyal kwarilürr wankü akó  
Godón ne apók kwarilürr. 95:8 Bazeb Tonarr 17:1-7;  
Bótang Peba 20:2-13 † 95:9 apók, oya küp módóga: Isrrael  
pamkolpama murrum akó murrkurr bókrran kwarilürr, zitülkus  
i amkoman koke angun kwarilürr wagó, God gaodó yarilürr ibü  
ngabkanóm. Akó i ta murrum akó murrkurr bókrran kwarilürr  
kókó God ngürsilüm bainürr, da i oya zao-zao tonarr apók  
kwarilürr. 95:9 1 Korrint 10:9 95:11 Bótang Peba  
14:20-23; Duterronomi 1:34; Ibrü 4:3-5 \* 110:1 kürü Lod wa  
[Mesayabóka] apónda.

“Ma ae mórra ini wirri pabodó, kürü tutul tangdó,  
 kókó ka sab marüka nidi bóka bamgündako,  
 ka sab ibü inzan ninünümo, marü wapór  
 nisab ngón ngagón klamóm.”†

<sup>2</sup> LOD sab marü kingan arüng mókyene Za-eongab.‡

Ma sab wirri pam namulo; marüka nidi bóka bamgündako, ma sab ibü aodógab balngomól namulo!

<sup>3</sup> Marü gazirr pama sab wata ubi bain kwarile marü gazirr ngürr nóma semrrale.

Amaka glesa aupda irrbi, sab marü küsil pama inzan togobe marüka, gyabi wi agótórrón mórrkenyórrpükü.

<sup>4</sup> LOD [arüng alkamül-koke bóktan] kuri in-grinürr

ó wa sab koke alkamüle:

“Ma metat [prristla],

wata Melkizedekzan§ yarilürr.”

<sup>5</sup> LOD marü tutul tangdó asine marü tangamt-inüm.

Oya wirri ngürsila ne ngürrdü simige, sab ngibürr king memokan ekrrale.

---

† **110:1** Ini bóktanán küp módóga: marüka nidi bóka bamgündako, ka sab blaman [ut-ut ninünümo] marünkü.

**110:1** Metyu 22:44; Mak 12:36; Luk 20:42-43; Apostolab Tórrmen 2:34-35; 1 Korrint 15:25; Ibrü 1:13 ‡ **110:2** Zaeon podoan ngie. Ene pododó Zerrusalem wirri basirr we kwitüm aelórróna.

§ **110:4** Melkizedek Salem wirri basirran king yarilürr akó wa dakla Wirri Kwitüm Godka prrist yarilürr. Melkizedek Eibrra-amka okaka tübyónürr (Bwób Zitül 14:18-20).

**110:4** Ibrü 5:6; 6:20; 7:17, 21

- 6 Wa sab bwób-bwób pamkolpam zaz nirre,  
gazirr pokodü pamkolpamab büdül mu-  
rua sab barüme.  
Wa sab ini tüpan singüldü pam blaman  
memokan baem napórre.
- 7 Wa sab kwat-kwat aróbdó nae enóle,  
da wa sab wapór igósidi karrkukus  
nürtümüle akó singül ugón kwit ine.

## 119

### *[Lodón] Gida Arrkrru Morroal Klama*

- 9 Ia küsil pama [kolkal] ia ngyaben yarile?  
Wata wa marü bóktan ngarkwatódó  
ngyaben yarile!
- 10 Ka marü amkoman moboküpi mamooan na-  
mulo.  
Kürü tangkamti, marü gida bóktan poko  
alkomólgum.
- 11 Ka marü bóktan kólba moboküpdü kuri  
gangga irrbüna,  
marüka kolae tonarr tónggapón-gum.
- 12 LODÓE, ka marü agürdóla.  
Kürü moba ngyaben gida bóktan umul kyó.
- 13 Kürü taea sab marü ene gida bóktan blaman  
tonarr arük yarile,  
marü taedógab ne gida bóktana bausdako.
- 14 Ka bagürwómdóla, ka marü bóktan ngark-  
watódó nóma ngyabendóla,  
pamazan bagürwómnda tóba  
mórreanbókamde.
- 15 Ka marü arüng bóktan metat gyagüpi  
amandóla,

ka marü nyabən bóktan tai ngabkandóla  
metat.

16 Ka kari ubi kokela marü nyabən gida bóktan  
amorránóm,  
akó ka sab marü bóktan kokean ngómkó  
nómkónónómo.

**Godón Buk**  
**Portions of the Holy Bible in the Gizrra language of**  
**Western Province, Papua New Guinea**  
**Buk Baibel long tokples Gizrra long Niugini**

copyright © 2019 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Gizrra

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2021-04-01

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 2 Apr 2021

d83b2e14-c797-5499-b582-de63912ac614